



comune di trieste  
 piazza Unità d'Italia 4  
 34121 Trieste  
[www.comune.trieste.it](http://www.comune.trieste.it)  
 partita iva 00210240321

AREA SCUOLA, EDUCAZIONE, CULTURA E SPORT  
 SERVIZIO SCUOLA ED EDUCAZIONE  
 PO COORDINAMENTO PEDAGOGICO - ORGANIZZATIVO - GESTIONALE

**REG. DET. DIR. N. 1274 / 2018**

Prot. corr. 16\_13/5\_18\_36 (8649)

OGGETTO: Rire in scena 2018 - Utilizzo gratuito della Sala Bartoli del Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia e del teatro Orazio Bobbio. Approvazione del calendario delle rappresentazioni.

Spesa complessiva per i servizi annessi e per i diritti SIAE pari ad Euro 3.003,08 (IVA al 22% inclusa).

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

**Richiamati**

- la Carta dei Servizi, approvata con Deliberazione Giuntale n. 168 dd. 24/05/2007, laddove recita “le attività e i progetti costituiscono gli strumenti per il raggiungimento delle finalità e degli obiettivi educativi prefissati, e che i Ricreatori propongono attività strutturate come occasioni privilegiate di relazione nel piccolo gruppo. Le attività sono rivolte allo sviluppo psico-fisico dei soggetti, alla loro crescita civile e culturale e alla formazione della loro personalità”;
- l'art. 1 del Regolamento dei Ricreatori Comunali approvato con Deliberazione Consiliare n. 97 dd. 24/09/1997: “Il Ricreatorio è un servizio educativo socio-culturale, preposto alla progettazione e all'organizzazione di un tempo qualificato per i ragazzi e i giovani. Ha come compito primario quello di promuovere e potenziare spazi di crescita personale e collettiva”;
- l'art. 2 del suddetto Regolamento: “Il Ricreatorio è una struttura aperta e flessibile, sede di svariate offerte educative di tipo ricreativo e integrativo scolastico rivolte ai bambini e ai giovani, diversamente articolate nell'arco della giornata e dell'anno solare, in risposta ai mutevoli bisogni dell'utenza. (...). Il Ricreatorio collabora con le famiglie, con le

Responsabile del procedimento Dott.ssa Manuela Salvadei	Tel: 040 6754473	E-mail: manuela.salvadei@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: Antonella Brecel	Tel: 040 6754471	E-mail: antonella.brecel@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Daniela Hlacia	Tel: 040 6758574	E-mail: daniela.hlacia@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

istituzioni scolastiche , con i servizi sociali, educativi ed assistenziali, e con realtà culturali, ricreative e sportive presenti sul territorio”;

### **rilevato che**

- una delle tradizionali offerte formative dei Ricreatori comunali è data dall'attività teatrale;
- anche quest'anno i Ricreatori organizzano una rassegna di spettacoli realizzati dai bambini e dai ragazzi;
- detta rassegna denominata " Ricre in scena 2018" è rivolta alle scuole, a tutti i Ricreatori e alle famiglie;
- le attività proposte nell'ambito della suddetta rassegna contribuiscono ad affermare la valenza educativa, formativa, artistica del progetto/programma di ciascun Ricreatorio partecipante;
- tali occasioni di incontro e di attività trasversali contribuiscono al conseguimento di finalità ed obiettivi pedagogici peculiari dei Ricreatori ovvero l'educare attraverso il divertimento, la creatività ed espressività, il lavoro in gruppo, la promozione di relazioni positive ed il benessere di ciascuno e di tutti;

### **preso atto**

che in base alle programmazioni educative delle varie strutture, durante l'anno educativo 2017- 2018 l'attività di teatro è stata proposta nei seguenti Ricreatori/SIS: Cobolli, Nordio, Pitteri, Collodi, Fonda Savio, Anna Frank e De Amicis;

### **richiamata**

- la Determinazione Dirigenziale n. 970 dd. 16/04/2018 con la quale è stato autorizzato lo spettacolo del ricreatorio Cobolli dal titolo “Cobolls”e la relativa spesa dovuta alla SIAE per i diritti d'autore;
- la Determinazione Dirigenziale n. 1107 dd. 14/05/2018 con la quale sono stati autorizzati lo spettacolo del Sis Collodi intitolato " Il principe felice" rappresentato presso il ricreatorio Lucchini in data 14 maggio 2018, lo spettacolo del ricreatorio Nordio intitolato " Il piacere della scoperta: il ricreatorio nella storia" rappresentato il giorno 16 maggio presso il ricreatorio stesso e lo spettacolo del ricreatorio Pitteri intitolato " Una serie di sfortunati eventi" che sarà rappresentato presso il ricreatorio Pitteri il giorno 1 giugno 2018 e le relative spese dovute alla SIAE per i diritti d'autore;

### **preso atto che**

- i Ricreatori Cobolli, Nordio, e Pitteri eseguiranno le rappresentazioni presso i teatrini siti all'interno delle strutture di appartenenza;
- il Sis Collodi in mancanza di uno spazio adeguato all'interno della propria sede usufruisce degli spazi del Ricreatorio Lucchini;
- i Ricreatorio Anna Frank, De Amicis e Fonda Savio hanno richiesto l'utilizzo di sale teatrali presenti sul territorio cittadino;
- a seguito di detta richiesta è stata individuata quale sala adeguata, per capienza ed ubicazione centrale, la Sala Bartoli del Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia;

Responsabile del procedimento Dott.ssa Manuela Salvadei	Tel: 040 6754473	E-mail: manuela.salvadei@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: Antonella Brecel	Tel: 040 6754471	E-mail: antonella.brecel@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Daniela Hlacia	Tel: 040 6758574	E-mail: daniela.hlacia@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

- il Ricreatorio Anna Frank, necessitando di sala con numero di posti superiore, ha invece richiesto l'utilizzo del teatro Orazio Bobbio;

#### **valutato che**

in data 22 dicembre 2017 sono state inoltrate all'Ufficio del Gabinetto del Sindaco, con apposita modulistica, le domande per poter usufruire anche quest'anno a titolo gratuito della Sala Bartoli del Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia e del teatro Orazio Bobbio nell'ambito delle 10 gg. annue complessive concordate tra l'Amministrazione comunale e i teatri presenti sul territorio cittadino e regolate dal contratto rep. n. 84971 dd. 14/02/2011;

#### **rilevato che**

a seguito di tale domanda e, in accordo con le scadenze delle attività proposte nei vari ricreatori, è stata richiesta la disponibilità della sala Bartoli del Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia per le giornate 21 e 22 maggio p.v. e la disponibilità del teatro Orazio Bobbio per il giorno 28 maggio p.v.;

#### **preso atto che**

con nota di posta elettronica dd. 1/02/2018 il Gabinetto del Sindaco ha comunicato e confermato l'inserimento nel calendario degli utilizzi delle sale teatrali come da richiesta;

#### **considerato che**

il calendario complessivo delle rappresentazioni, alcune già autorizzate con le Determinazioni Dirigenziali succitate, è il seguente:

- Ricreatorio Cobolli: " COBOLLS "  
17/04/2018 ore 17,30 spettacolo presso il teatrino del ricreatorio Cobolli;  
18/04/2018 ore 10.30 spettacolo per le scuole presso il teatrino del ricreatorio Cobolli;
- Sis Collodi : " IL PRINCIPE FELICE " spettacolo di ombre  
14/05/2018 ore 18.00 spettacolo presso il ricreatorio Lucchini;
- Ricreatorio Nordio: " IL PIACERE DELLA SCOPERTA: IL RICREATORIO NELLA STORIA"  
16/05/2018 ore 17.00 spettacolo presso il ricreatorio Nordio;
- Ricreatorio Anna Frank: " HAPPY "  
21/05/2018 ore 11.15 spettacolo presso la Sala Bartoli del Politeama Rossetti;  
28/05/2018 ore 18.00 spettacolo presso il teatro Orazio Bobbio;
- Ricreatorio De Amicis: " PERSONAGGI DA FAVOLA "  
21/05/2018 ore 19.30 spettacolo presso la Sala Bartoli del Politeama Rossetti;  
22/05/2018 ore 10.00 spettacolo per le scuole presso la Sala Bartoli del Politeama Rossetti;
- Ricreatorio Fonda Savio: " LE SCATOLE MAGICHE "  
22/05/2018 ore 20.00 spettacolo presso la Sala Bartoli del Politeama Rossetti;

Responsabile del procedimento Dott.ssa Manuela Salvadei	Tel: 040 6754473	E-mail: manuela.salvadei@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Antonella Brecel	Tel: 040 6754471	E-mail: antonella.brecel@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Daniela Hlacia	Tel: 040 6758574	E-mail: daniela.hlacia@comune.trieste.it	

- Ricreatorio Pitteri: " UNA SERIE DI SFORTUNATI EVENTI "  
01/06/2018 ore 18.00 spettacolo presso il teatrino del ricreatorio Pitteri;

**preso atto che**

- è stato inoltrata al Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia una richiesta di preventivo in data 30 aprile 2018 relativa alle spese di gestione e service della Sala Bartoli escluse dall'accordo di gratuità all'interno del contratto rep. n. 84971 dd. 14/02/2011 tra l'Aministrazione comunale e il Teatro Stabile
- in data 8 maggio 2018 è pervenuto il preventivo richiesto, conservato in atti, per una spesa complessiva pari ad Euro 1.737,28 ( IVA al 22% inclusa);
- è stato inoltrata al Teatro Orazio Bobbio una richiesta di preventivo in data 30 aprile 2018 relativa alle spese di gestione e service del teatro Orazio Bobbio escluse dall'accordo di gratuità all'interno del contratto rep. n. 84971 dd. 14/02/2011 tra l'Aministrazione comunale e il Teatro Stabile;
- in data 9 maggio 2018 è pervenuto il preventivo richiesto, ora conservato in atti, per una spesa complessiva pari ad Euro 1.085,80 ( IVA al 22% inclusa);

**considerato che**

per le pubbliche esecuzioni di spettacoli teatrali anche se ad ingresso libero, è comunque richiesto da parte della Società Italiana degli Autori ed Editori ( SIAE) il pagamento dei relativi diritti e che la spesa massima prevista per i diritti degli spettacoli in programma è pari ad Euro 180,00 ( IVA inclusa);

**constatato che**

- che con Deliberazione consiliare n. 17 dd. 8/05/2018 sono stati approvati il Documento unico di programmazione (DUP) e il Bilancio di previsione 2018/2020;
- che la spesa complessiva pari ad Euro 3.003,08 (IVA inclusa ) è necessaria e congrua per garantire il livello qualitativo e quantitativo del servizio richiesto e trova copertura al cap. 00249510 c. el .L2001 sul bilancio 2018;

**verificato inoltre che**

ai sensi di quanto disposto dall'art. 6, comma 8 del Decreto Legge 31 maggio 2010, n. 78, convertito dalla Legge 30 luglio 2010, n. 122. la spesa di Euro 3.003,08 (IVA inclusa) rientra nel limite del 20% della spesa sostenuta nell'anno 2009 dalle ex Aree Cultura e Sport ed Educazione, Università e Ricerca, attualmente accorpate, per relazioni pubbliche, convegni, mostre, pubblicità e di rappresentanza;

**atteso che**

ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti derivanti dalla prenotazione relativa ai servizi sopra descritti del presente provvedimento sono compatibili con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio", introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);

**visti:**

Responsabile del procedimento Dott.ssa Manuela Salvadei	Tel: 040 6754473	E-mail: manuela.salvadei@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata
Responsabile dell'istruttoria: Antonella Brecel	Tel: 040 6754471	E-mail: antonella.brecel@comune.trieste.it	(PEC)
Addetto alla trattazione della pratica: Daniela Hlacia	Tel: 040 6758574	E-mail: daniela.hlacia@comune.trieste.it	comune.trieste@certgov.fvg.it

- la L. n. 328/2000, la L. R. n. 6/2006 e la L. R. n. 1/2006 e l'art. Del D. Lgs n. 267/2000;
- il Regolamento di contabilità del Comune di Trieste;
- l'art. 107 del D. Lgs. n. 267/2000 e l'art. 131 del vigente Statuto Comunale in materia di competenze della dirigenza;
- gli artt. 63, comma 2, lett. a) e 36 comma 2 lettera a) del D. Lgs. n. 50/2016;

Espresso il parere di cui all'art. 147 bis del D. Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

### DETERMINA

- 1) di richiamare ed approvare integralmente le premesse del presente provvedimento considerandole parte integrante del presente dispositivo;
- 2) di autorizzare il calendario delle rappresentazioni della rassegna teatrale " Ricre in scena 2018" così come descritto nelle premesse e la spesa complessiva di Euro 3.003,08 (IVA inclusa);
- 3) di affidare all'operatore economico Teatro Stabile del Friuli Venezia Giulia la messa a disposizione della Sala Bartoli e i relativi servizi necessari per la realizzazione delle rappresentazioni teatrali del ricreatorio De Amicis, del ricreatorio Anna Frank e del ricreatorio Fonda Savio per una spesa pari ad Euro 1.737,28 ( IVA al 22% inclusa);
- 4) di affidare all'operatore economico Teatro Orazio Bobbio la messa a disposizione della sala e i relativi servizi necessari per la realizzazione delle rappresentazioni teatrali del ricreatorio Anna Frank per una spesa pari ad Euro 1.085,80 ( IVA al 22% inclusa);
- 5) di autorizzare la spesa relativa al pagamento dei diritti d'autore alla SIAE pari ad Euro 180,00 (IVA al 22% inclusa e diritti di segreteria);
- 6) di impegnare la spesa complessiva di euro 3.003,08 ai capitoli di seguito elencati :

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2018	00249 510	EVENTI, PUBBLICITA', TRASFERTE PER I RICREATORI - RIL IVA (206-016)	L2001	U.1.03.02 .02.999	00008	00802	N	3.003,08	ANNO 3003,08

- 7) di dare atto che, ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti derivanti dall' impegno di spesa di cui ai p.ti 2) e 3) del presente provvedimento sono compatibili con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di

Responsabile del procedimento Dott.ssa Manuela Salvadei	Tel: 040 6754473	E-mail: manuela.salvadei@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Antonella Brecel	Tel: 040 6754471	E-mail: antonella.brecel@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Daniela Hlacia	Tel: 040 6758574	E-mail: daniela.hlacia@comune.trieste.it	

“pareggio di bilancio”, introdotte dai commi 707 e seguenti dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);

- 8) di dare atto che le obbligazioni giuridicamente perfezionate verranno a scadenza nel 2018 per gli importi individuati ai p.ti 2) e 3) del presente dispositivo;
- 9) di attestare che i servizi descritti ai p.ti 2) e 3) del presente dispositivo, per una spesa pari ad 3.003,08 (IVA inclusa), verranno a scadenza nel 2018 e che detta spesa rientra nel limite del 20% della spesa sostenuta nell'anno 2009 dalle ex Aree Cultura e Sport ed Eucazione, Università, Ricerca, attualmente accorpate, per relazioni pubbliche, convegni, mostre, pubblicità e di rappresentanza;
- 10) di autorizzare l'Area Risorse Economiche e Finanziarie e di Sviluppo Economico alla liquidazione delle fatture riscontrate regolari e conformi alle prestazioni ricevute.

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA  
Antonella Brecel

Trieste, *vedi data firma digitale*

*Documento sottoscritto con firma digitale  
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)*

Responsabile del procedimento Dott.ssa Manuela Salvadei	Tel: 040 6754473	E-mail: manuela.salvadei@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata  (PEC)  comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Antonella Brecel	Tel: 040 6754471	E-mail: antonella.brecel@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Daniela Hlacia	Tel: 040 6758574	E-mail: daniela.hlacia@comune.trieste.it	

# Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: BRECEL ANTONELLA

CODICE FISCALE: BRCNNL68R45L424P

DATA FIRMA: 17/05/2018 14:54:10

IMPRONTA: 28EE2385C32B8F9699D1173643CE48B77357EDB2CB45505A416D6A126FAB7329  
7357EDB2CB45505A416D6A126FAB73299C55DF13403DBAE721744DEB8CE1A143  
9C55DF13403DBAE721744DEB8CE1A143551070141DFFB30FA329F2EF7172A111  
551070141DFFB30FA329F2EF7172A111307943021ADA9D8158380A9F4A033FD8